

يَا بُنَيَّ تَعَلَّمْ حُسْنَ الْإِسْتِمَاعِ كَمَا تَتَعَلَّمُ حُسْنَ الْحَدِيثِ!
!

بِاللَّهِ يَا طَبِيبَاتِ الْفَاعِ فَلَنْ لَنَا يَلَايَ مِنْكَ أُمَّ لَيْلَى مِنْ الـ
?

أَلَا لَيْتَ الشَّبَابُ يَعُودُ يَوْمًا أَخْبِرَهُ بِمَا فَعَلَ الْمَشِيبُ
!..

§ 2.

«
»
«
?»

تُ الْأَخِيرَ زَمَانُهُ
سَتَطْعُهُ الْأَوَائِلُ
()

«
?»
«
»
()
()
()

لَا تَتَكَلَّمُ بِمَا لَا يَعْنِيكَ، وَدَعْ الْكَلَامَ فِي كَثِيرٍ مِمَّا يَرِيكَ حَاهُ مَوْضِعًا

§ 3.

الْأَعْرَاضُ مِنْ إِقَاءِ الْخَبْرِ

(
« ? »)

:
()
«
»
()
«
»

عَامَ الْفِيلِ وَأَوْجِي إِلَيْهِ فِي سِنِّ الْأَرْبَعِينَ وَأَقَامَ بِمَكَّةَ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَبِالْمَدِينَةِ (. .) النَّبِيُّ
عَشْرًا

(. .)

لَقَدْ نَهَضْتَ الْيَوْمَ مُبَكِّرًا

﴿عَبَسَ وَتَوَلَّى. أُنْجَاءهُ الْأَعْمَى. وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّهُ يَزَّكَّى. أَوْ يَذَّكَّرُ فَتَنْفَعَهُ الذِّكْرَى. أَمَّا مَنْ اسْتَعْزَى. فَأَنْتَ لَهُ تَصَدَّى. وَمَا عَلَيْكَ أَلَّا يَزَّكَّى. وَأَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْعَى. وَهُوَ يَخْشَى. فَأَنْتَ عَنْهُ تَلَهَّى﴾

?

?

(),
(« »), 1-10.

1) وَإِنِّي وَإِنْ كُنْتُ الْأَخِيرَ زَمَانُهُ : ().
سُنْطَعُهُ الْأَوَائِلُ ()

7) ().
إِنِّي فَقِيرٌ إِلَى عَفْوِ رَبِّي!

2) فَإِنَّكَ شَمْسٌ وَالْمُلُوكُ كَوَاكِبُ إِذَا طَلَعَتْ لَمْ يَبْدُ مِنْهُنَّ كَوْكَبُ : ().
() « »

(!)

§ 4. الْخَيْرُ وَأَصْرُهُ

3) (الْحَسْرُ). :
لَقَدْ عَصَيْتُ رَبِّي كَثِيرًا!

4) (الْبَصْحُ). :
مَنْ أَصْلَحَ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللَّهِ أَصْلَحَ اللَّهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّاسِ
وَمَنْ أَصْلَحَ أَمْرَ آخِرَتِهِ أَصْلَحَ اللَّهُ لَهُ أَمْرَ دُنْيَاهُ
وَمَنْ كَانَ لَهُ مِنْ نَفْسِهِ وَاعِظَ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ اللَّهِ حَافِظٌ

1) (الْخَيْرُ الْإِبْدَائِيُّ)

يَنَالُ الْقَتَى مِنْ عَيْبِهِ وَهُوَ جَاهِلٌ
وَيُكْدِي الْقَتَى فِي ذَهْرِهِ وَهُوَ عَالِمٌ
وَلَوْ كَانَتْ الْأُرْرَاقُ تَجْرِي عَلَى الْحَجَا
هَلَكْنَ إِذَا مِنْ جَهْلِهِنَّ الْبِهَانِمُ

5) (الْهَجَاءُ). :
وَإِذَا أَسَارَ مُحَدِّثًا فَكَأَنَّهُ فَرْدٌ يُفْهَمُهُ أَوْ عَجُورٌ تَلْطِمُ

6) (). :

وَاللَّهِ إِنَّ أَبَاكَ قَدْ رَجَعَ

...

« وَاللَّهِ »
« قَدْ »

2) (الْخَبْرُ الطَّلِبِيُّ),

:

أَخُوكَ عَالِمٌ

()

خَاكَ عَالِمٌ

()

وَاللَّهِ إِنَّ أَخَاكَ عَالِمٌ

()

وَاللَّهِ إِنَّ أَخَاكَ لِعَالِمٌ

()

مُحَمَّدًا قَوِيًّا

مُحَمَّدًا قَوِيًّا

« ».

()

3) (الْخَبْرُ الْإِنكَارِيُّ),

-2

:

- 1.
- 2.
- 3.

أَبَاكَ قَدْ رَجَعَ

« قَدْ » . Если отрицание собеседника :
« »

§ 1.

خُرُوجُ الْخَبْرِ عَنِ الْمُفْتَضَى الظَّاهِرِ

ь бы, к язычникам, отрицающим единственность Бога,

وَاللّٰهُ اِنَّ اِلٰهَكُمْ اِلٰهًا وَّاحِدٌ

! (Сура «X », 37)

﴿عَلَيْهِ السَّلَامُ﴾,

﴿عَلَيْهِ السَّلَامُ﴾

– ﴿عَلَيْهِ السَّلَامُ﴾ –

﴿عَلَيْهِ السَّلَامُ﴾

« إِنَّهُمْ مُّعْرِفُونَ »

جَاءَ شَيْقِيْقٌ عَارِضًا رُمَحَهُ نَّ بَنِي عَمَّكَ فِيهِمْ رِمَاحٌ

§ 2.

أنواع الإنشاء

Как мы узнали в §1, гл. II,

щем Хаджалу ибн Надла (

نضلة),

сказаны тогда, когда к Хаджалу приехал его племянник Шакик,

жение к Хаджалу и его сыновьям. Хаджал использовал частицу

« فِيهِمْ رِمَاحٌ » (« إِنَّ بَنِي عَمَّكَ »)

наличии оружия у Хаджал

1) (الأمر):

أَجِبْ لِغَيْرِكَ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ

2) (التنهي):

كثيرًا!

﴿وَالاِلهُكُمْ اِلٰهٌ وَّاحِدٌ...﴾
– ... (« », 163)

3) (الاستيفاهُ):

حَضَرَ عَلِيٌّ؟

لِلَّذِي يُغْلِظُكَ فَإِنَّهُ يُوشِكُ أَنْ يَلِينَ لَكَ

4) () : «! »

لَيْتَ الأَمْرَ وَقَفَ عِنْدَ هَذَا الحَدِّ!

« لَيْتَ »

2) (أَسْمَاءُ الأَفْعَالِ) :

« بَلِّغْهُ »

« إِلَيْكَ عَلَيَّ »

« هَاءَ هَا هَاكَ هَاءَ »

« صَاءَ صَاءَ »

5) () :

يَا مَنْ يَعْرِهُ الشَّيْطَانُ بِجُنُودِهِ عِلْمٌ إِنَّ اللهَ أَقْوَى وَأَكْثَرُ جِدًّا!

6) (التَّعْجُبُ):

مَا أَجْمَلَ هَذِهِ الوُرْدَةَ!

صَاءَ يَا وَلَدًا!

3)

المضارعُ المَقْرُونُ () « »

7) (المَدْحُ وَالدَّمُّ):

الْبَدِيلُ مِنَ الرِّئْةِ الإِعْتِدَارُ بِيَسِّ العَوْضِ مِنَ التَّوْبَةِ الإِصْرَارُ

لِيُنْهَضَ خَالِدٌ مِنْ نَوْمِهِ مُبْكَرًا فليُوقِظَ عَمَّهُ

8) () :

وَاللهِ مَا بِالعَقْلِ يُكْتَسَبُ العِنْيُ سَابِ المَالِ يُكْتَسَبُ العَقْلُ

4)

قِيَامًا!

9) « » «! »

(الرَّجَاءُ):
لَعَلَّكَ تَنْجَحُ فِي الإِمْتِحَانِ!

§ 3.

الأمرُ

1) (التَّنصِيحُ) :

تَرَوِّجُ بِامْرَأَةٍ صَالِحَةٍ بِعَمِّي!

1) (فِعْلُ الأَمْرِ) :

2) (الدُّعَاءُ). :
لي خَطِيئَتِي يَوْمَ الدِّينِ!
!

3) () :
يَا أَخِي أُعْطِنِي قَلَمَكَ!
!

Если кто-

4) () :
أَلَا أَيُّهَا النَّيْلُ الطَّوِيلُ أَلَا _____ صُبْحَ وَمَا الإِصْبَاحُ مِنْكَ بِأَمْتَلٍ
!..

5) (التَّهْدِيدُ). :
إِذَا لَمْ تَحْشَ عَاقِبَةَ النَّيَالِي فَاصْنَعْ مَا شِئْتِ
!

«делай» скрыта угроза. Её можно было бы сформулировать так:
إِذَا صَنَعْتَ ذَلِكَ عَرَفْتَ عَاقِبَتَهُ!
!

6) (التَّخْيِيرُ). :
تَزَوَّجْ بِهِدٍ أَوْ أَخِيهَا

7) (التَّعْجِيزُ). - :
إِصْبِرْ كَمَا صَبَرَ أَبُوكَ!
!

8) () :
خُذْ دَرَّاجَتِي وَلَا تَسْتَحْيَ!
!

9) (الإِمَانَةُ). :
دُقْ ثَمَارَ مَا صَنَعْتَ مِنْ قَبْلُ!
!

10) () :
بَيْتِي وَاسْتَرِحْ!
!

11) (التَّعَجُّبُ). :
كَيْفَ ظَلَمَهَا!
!

12) () :
إِلَى نِعَمِ اللَّهِ عَلَيْكَ!
!

13) () :
نَذَكَّرُ كَيْفَ عَاقَبَ اللَّهُ الظَّالِمِينَ!
!

14) (التَّأْدِيبُ). :
مَعَ العُلَمَاءِ بِإِجْلَالٍ!
!

لا تَجْلِسْ إِلَى أَهْلِ الدُّنْيَا فَإِنَّ خَلَائِقَ السُّفَهَاءِ نَعْدِي

﴿...فَلْ تَمَتَّعْ بِكُفْرِكَ قَلِيلًا إِنَّكَ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ﴾

: «

! (« », 8).



﴿قُلْ كُونُوا حِجَارَةً أَوْ حَدِيدًا﴾

: «

! (« », 50).

50).



:

-3

:

:

- 1.
- 2.
- 3.

هَلْ

§ 1.

النَّهْيُ

Глаголы, выражающие запрет, также могут использоваться

: «...себя, если тебе будет трудно это сделать». Говоря «не...»

- 1) (النَّصْحُ).

- 2) (الدُّعَاءُ).

تُؤَاخِذُنِي بِمَا فَعَلْتُ!

- 3) ().

لَأَبِينَا إِنَّنَا كُنَّا فِي الْغَابَةِ

- 4) ().

يَا لَيْلِ طُلَّ يَا نَوْمُ رُنَّ يَا صُبْحُ قَفَّ لَا تَطْلُعْ!

- 5) (التَّهْدِيدُ).

لَا تَذْهَبْ إِلَى السَّبِيحَةِ!

- 6) (التَّوْبِيخُ).

لَا تَنْتَهَ عَنِ خُلُقٍ وَثَأْبِي مِثْلَهُ عَارٌّ عَلَيْكَ إِذَا فَعَلْتَ عَظِيمٌ

(,) ,

- 7) (التَّيْبِيسُ).

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَعْتَذِرُوا الْيَوْمَ...﴾

!... (« », 7)

8) _____ العَبْدُ إِلَّا وَالْعَصَا مَعَهُ إِنَّ الْعَبِيدَ لِأَنْجَاسٍ مَنَاجِيدُ (التَّحْقِيرُ).

§ 2.

الِاسْتِفْهَامُ
هَامٌ

« _____ » : « _____ »
« _____ »

(التَّصْدِيقُ)

(التَّصَوُّرُ)

– (التَّصْدِيقُ)

« _____ » : « _____ »

أَيُّ صَدَأُ الدَّهَبِ؟

?

هَلْ يَعْطَلُ الْحَيَوَانُ؟

?

– (التَّصَوُّرُ)

أَرَاكِبًا جُنَّتْ أُمُّ مَاثِيًا؟

(:) ?

هَلْ _____

« _____ »

:
ثُرَيْدُ الشَّايِ؟
?

الشَّايِ ثُرَيْدُ أُمِّ الْقَهْوَةِ؟
?

(« _____ »)

:
أَنْتَ مُسَافِرٌ أَمْ أَحْوَكُ؟
?

« _____ »

هَلْ _____

هَلْ _____

:
تَدُورُ الْأَرْضُ؟
?

:
هَلْ تَدُورُ الْأَرْضُ؟
?

:
هَلْ لَا تَدُورُ الْأَرْضُ؟
?

:
لَا تَدُورُ الْأَرْضُ؟
?

§ 3.

بَفِيَّةِ أَدْوَاتِ الْإِسْنِفِيهَامِ سِوَى الْهَمْزَةِ وَ هَلْ

_____ :
 رَسَمَ هَذَا؟
 يُقَلِّقُكَ؟
 أَيُّ طَائِقٍ؟

_____ :
 أَيْنَ الْبِنَّاكُ؟
 كَمْ أَنْ تُعْرِفَ عَنْ هَذَا؟
 أَيْنَ الْحَرْبُ؟
 إِمْتِحَانُكَ الْقَادِمُ؟
 كَيْفَ عَرَضَتْ عَلَيْهِمْ هَذَا؟
 أَرَنْتِنَا رَأَيْتَ؟
 1) _____ ؟

مَنْ عَلَّمَكَ الرَّمَايَةَ وَالْفِرَاسَةَ؟

2) _____ ؟

_____ :
 مَا عِنْدَكَ؟
 _____ ؟

_____ :
 مَا الْعَسْجَدُ؟
 _____ ؟

_____) _____ : _____

مَا الْعَسْجَدُ؟
 _____ ؟

3) أَيُّ _____ ؟

4) أَيْنَ _____ ؟

5) _____ :

{... أَنَّى يُحْيِي هَذِهِ اللَّهُ بَعْدَ مَوْتِهَا...}

(_____)
 « _____ », 259

{... يَأْمُرِيْمُ أَنَّى لَكَ هَذَا...}

(_____) « _____ », 37

أَنَّى يَحْضُرُ الْغَائِبُونَ؟

_____ :

« _____ ...»

زُرْنِي أَنَّى شِئْتَ!

6) أَيَّانَ ؟

« أَيَّانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ ؟ »
()

7) ؟

« رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ » الْخَلِيفَةُ ؟
()

مَتَى نَلْتَحِقُ بِالْجَامِعَةِ ؟

8) كَيْفَ ؟

كَيْفَ زَيْدٌ ؟

« مَرِيضٌ », « صَاحِبٌ », « فَارِعٌ », « مَشْغُولٌ -

9) ؟

كَمْ سَنَةً لَبِثَ يُوسُفُ (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فِي السِّجْنِ ؟
()

-4

1.
2.

§ 1.

مَعَانِي الْإِسْتِفْهَامِ

« () ».

1) (الأمر).

أَلَسْتُ ضَابِطًا ؟

2) (النهي).

أَتَأْكُلُ الْحَرَامَ ؟

« ! »

4) () .

أَتَعْلَمُ الْفِقْهَ ؟

! ,

5)

() .

هَلْ مِنْ أَحَدٍ بُوَسَّعِهِ أَنْ يَفْهَمَنِي؟

Говоря это, говорящий не ищет ответ на вопрос, а выражает

6) هَلْ تُرِيدُ أَنْ أَقُولَ لَكَ شَيْئاً مُهِمّاً؟
(التَّنْوِيحُ).

7) أَلَمْ أَكَلِمَكَ أَمْسَ؟
(التَّقْرِيرُ).

Говоря так, человек не задаёт вопрос,

8) أَيُّدُورُ الْقَمَرُ كَمَا تَدُورُ الْأَرْضُ؟
(التَّعَجُّبُ).

9) أَعْجَبْتُمْ وَطَنَنَا مِصْرُ؟
(الاسْتِنْسَانُ).

10) أَلَمْ أَحَدِّثْكَ بِمَا حَدَّثْتَ فِي الْقُرْنِ الْمَاضِي؟
(التَّنْذِيرُ).

11) خِصَافَةُ () .
السُّنْتُ بِمَلِكِكُمْ؟

12) مَنْ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَغْلِبَ أَخِي فِي الْمُبَارَاةِ؟
(التَّعْظِيمُ).

Говорящий это не задаёт вопрос, а возв

13) أَعْلَمُ عَنْ أَهْوَالِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ؟
(التَّهْوِيلُ).

14) أَلَمْ أَضْرِبْكَ مَرَّتَيْنِ؟
(التَّهْدِيدُ).

Говоря это, человек не спрашивает о случившемся, так как это

15) مَاذَا تَقُولُ يَا أَخِي؟
(التَّنْبِيهُ).

16) (الاستبطاء). -

: متى غطلة الصنيف؟
?

17) (التجاهل). -

: أ أعطيتني نفوداً؟
?

20) (التحقير).
: أنت مدرس؟
?

21) () :
: أني لنجار أن يكون عالماً؟
?

22) (التهم).
: أ تريد أن تقتل الذئب بالمعرفة يا طبأخ؟
?

23) () :
: هل أتى على الإنسان حين من الدهر لم يكن شيئاً مذكوراً؟
?! (« , 1)

: « :
! ».

24) (التحسر).
: ما لي ولهذه الدنيا بعدما أصبحت يتيماً؟
?

25) (التوبيخ).
: ما أمرتك به حتى الآن؟
?

:
﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ تِجَارَةٍ تُنْجِيكُمْ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ؟ ﴾

! (« , 10) .

: ﴿...فَهَلْ لَنَا مِنْ شُفَعَاءَ فَيَشْفَعُوا لَنَا أَوْ نُرَدُّ فَنَعْمَلْ غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ؟...﴾

?
- ,
? (« , 53) .

§ 1.

« » « ! »

هَيَّا - أَيَا - أَي - يَا - أَي - أَي ()

أَيَا إِبْنِي , أَيَا إِبْنِي : أَي إِبْنِي

(عَرَضٌ بِلَاغِي)

يَا رَبِّ إِنْ عَظَمْتُ ذُنُوبِي كَثْرَةً فَلَقَدْ عَلِمْتُ بِأَنَّ عَفْوَكَ أَكْبَرُ

أَيَا مَنْ عَاشَ فِي الدُّنْيَا طَوِيلًا وَقِيلَ وَقَالَ وَأَتَعَبَ نَفْسَهُ فِيمَا سَيِّئَتِي جَمَعَ مِنْ حَرَامٍ وَحَلَالٍ هَبِ الدُّنْيَا نِقَادُ الْبَيْتِ عَفْوًا أَلَيْسَ مَصِيرُ ذَلِكَ لِلرَّ

أُمِّي إِنَّكَ فِي قَلْبِي عَلَى بُعْدِكَ عَنِّي!

: «

».

: «

!..»

(3)

لَعَلِّي أَعِيشُ مِنْتِي سَنَةً فَأَعْرِفَ مَنْ يَكُونُ أَحْفَادِي

может оправдаться (см. § 5, гл. II).

لَيْتَ

لَيْتَنِي أَعِيشُ مِنْتِي سَنَةً فَأَعْرِفَ مَنْ يَكُونُ أَحْفَادِي

إِنَّا أَنْذَرْنَاكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا قَدَّ تَدَاهُ وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا

» (40) « » (« ! »)

لَيْتَ

-5

- 1.
2.
3.

يَا
 يَا
 Недостигаемость Творца отдаляет Его

يَا
 « »
 : «
 !».

§ 2.

- 1) , ()
- 2) , (المَفْصُورُ عَلَيْهِ)
- 3) (طَرِيقُ الْقَصْرِ)

مَا أُنْسُ إِلَّا طَيِّبٌ

:

- 1) «أُنْسُ» - , (-) ().
- 2) «طَيِّبٌ» - , (-) ().
- 3) (طَرِيقُ الْقَصْرِ) + -

(قَصْرُ الْمَوْصُوفِ عَلَى الصِّفَةِ).

مَا طَيِّبٌ إِلَّا أُنْسٌ

- 1) «طَيِّبٌ» - , (-) ().
- 2) «أُنْسُ» - , (-) ().
- 3) (طَرِيقُ الْقَصْرِ) + -

(قَصْرُ الصِّفَةِ عَلَى الْمَوْصُوفِ).

- 1) ()
 - 2) ()
 - 3) , , (عَطْفٌ لَا، بَلْ، لَكِنْ)
 - 4) (تَأْخِيرٌ)
- (تَقْدِيمُ مَا حَقُّهُ)

(1)
 _ الْجَاحِظُ _ كَاتِبٌ

خَالِقَ _ اللهُ

(2)
هَذِهِ الْحَيَاةُ مَتَاعٌ وَالسَّيْفِيَةُ الْغَيْبِيُّ مَنْ يَصْطَفِيهَا
مَا مَضَى فَاتٌ وَالْمُؤْمَلُ غَيْبٌ وَلَكَ السَّاعَةُ الَّتِي أَنْتَ فِيهَا

(المَقْصُورُ عَلَيْهِ)

إِنَّمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ مَتَاعٌ

(3)

« ... » (

):
جَاعَبِي ضَايِبًا لَا مُهَيْدِسٍ
(المَقْصُورُ عَلَيْهِ)

«...» (

(المَقْصُورُ عَلَيْهِ)

«...»

لَيْسَ طَالِبًا لَكِنْ عَامِلًا

(المَقْصُورُ عَلَيْهِ)

(4)

رَبِّكَ الْخُشَّ!

! « رَبِّكَ

» « الْخُشَّ :

! الْخُشَّ رَبِّكَ!

: «

(المَقْصُورُ عَلَيْهِ)

﴿...وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ...﴾

(144). «

﴿...إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ...﴾

» (28).

﴿ يَاكَ نَعْبُدُ وَيَاكَ نَسْتَعِينُ ﴾



(« » , 5).

إِيَّاكَ

§ 3.

القَصْرُ الْحَقِيقِيُّ وَالتَّسْبِيُّ (الإضافي)
(باعتبار الواقع)
(الحَقِيقِيُّ وَالتَّسْبِيُّ).

لَا تَهْرَ فِي مِصْرَ إِلَّا التَّيْلَ

« » ,

то такое ограничение верно, так как в Египте на самом деле нет

Если же мы скажем:

لَا جَ

« » ,

– скажем, Али, Халид

-6

- 1.
- 2.

§ 1.

الْوَصْلُ وَالْف

« »

« ». Если же

« » . :

وَحُبُّ الْعَيْشِ أُعْبِدَ كُلَّ حَرٍّ
عَلَّمَ سَاعِبًا أَكَلَ الْمُرَّارَ

وَمَا الدَّهْرُ إِلَّا مِنْ رُوَاةِ قِصَايِدِي
إِذَا قُلْتُ شِعْرًا أَصْبَحَ الدَّهْرُ مُنْشِدًا
() , ()

1)

(إِنَّزَاكُ الْجُمْلَتَيْنِ فِي الْحُكْمِ الإِعْرَ)

وَحُبُّ الْعَيْشِ أُعْبِدَ كُلَّ حَرٍّ
وَعَلَّمَ سَاعِبًا أَكَلَ الْمُرَّارَ

حُبُّ الْعَيْشِ

2)

()

ضَعُ لِرَّ عَيْنِكَ وَاحْتَرَمَ أَبُوَيْكَ!

كَفَى بِالْمَوْتِ وَاعْظَا. فَلَاخُ الْإِنْسَانِ فِي حِفْظِ لِسَانِهِ

تَوَاضَعُ

3) Если два предложения являются разными видами речи и

هَلْ لَكَ مُشْكَلَةٌ أَسْتَطِيعُ أَنْ أَسَاعِدَكَ فِي حَلِّهَا؟

« ؟»

لَا. بَارَكَ اللَّهُ فِيكَ!

« !»

لَا. بَارَكَ اللَّهُ فِيكَ!

« بَارَكَ

فِيكَ!

بَارَكَ اللَّهُ

بَارَكَ اللَّهُ فِيكَ!

1) ()

النَّاسُ لِلنَّاسِ مِنْ بَدْوٍ وَحَاضِرَةٍ
بَعْضٌ لِبَعْضٍ وَإِنْ لَمْ يَشْعُرُوا خَدَمٌ
()

2) (الانقطاع)

3) (شَيْبَةُ كَمَال)

قَابَلْتُ أُمِّسَ الرَّجُلِ الَّذِي سَاعَدْتُهُ قَالَ إِنَّهُ يُرِيدُ أَنْ يَرُورَكَ

« ?»

﴿وَأَذِّنْ لِلْعَذَابِ يَوْمَ﴾

... (« » , 49).

« »

».

﴿فَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً قَالُوا لَا تَخَفْ...﴾

: « !» (« 28). »



: « !»

« »

§ 2.

الإطنابُ والإيجازُ والمساواةُ

1. () –

سئبدي لك الأيامُ ما كنتُ جاهلاً

Абу Хилял аль-

« »

2. (الإيجازُ) –

вырабатывается со временем и даётся нелегко. М. А. Горький

: «

”

».

:

)

(إيجازُ القصْرِ).

: « ?»

:

الله في يدي

«

...»

)

(إيجازُ الحذف).

:

إتفقنا على أن نلتوي في المفهَى. لم يعز

: «

».

3. (الإطنابُ) –

1) (ذكرُ الخاصِّ بعدَ العامِّ).

إحترمُ أقرْبَاءَكَ وَأَخَاكَ الصَّغِيرَ!

!

2) (يَكُرُّ الْعَامَ بَعْدَ الْخَاصِّ) :

﴿رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَنْ دَخَلَ بَيْتِي مُؤْمِنًا مُمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ...﴾

« ... » (« » , 28)

3) (الْإِبْضَاحُ بَعْدَ الْإِثْمَامِ) :

: مِنْهُمْ صَالِحُونَ وَمِنْهُمْ طَالِحُونَ وَمِنْهُمْ مَنْ يَخْلُطُ صَالِحَهُ بِطَلَحِ

« ... » , « ... »

4) (كُرَارُ لِدَاعِ) .

a) Желание утвердить смысл в умах собеседников. Например:

﴿فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا﴾

(« » , 5 - 6)

فَلْتَلْ لَهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ لَمَّا جَلَسْنَا عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ وَهُوَ يُجَادِلُنِي فُلْتُ إِنَّ فِكْرَتَهُ خَطَأٌ

كَيْفَ أُحِلُّ هَذِهِ الْمَشْكَلَةَ، كَيْفَ أُحِلُّ؟!

?!

5) (الْإِعْتِرَاضُ)

كَانَ الْخَلِيفَةُ عُمَرُ - ضَيَّ اللَّهُ عَنْهُ -

6) (التَّذْيِيلُ) :

(جَارٌ مَجْرَى الْمَثَلِ) :

﴿وَقُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَرَهَقَ الْبَاطِلُ إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ زَهُوقًا﴾

: « ... » (« » , 81)

لَمْ يُبْقِ جُودَكَ لِي سَبِيًّا أَوْ مِلَّةً
تَرَكْتَنِي أَصْحَابُ الدُّنْيَا

(. . .),

§ 1.

красноречивого араба. Если в слове обнаружится хотя бы один из

1) () . :
ظش
مَعَجَّ

« ظش »
ش ظ -

2) (مُخَالَفَةُ الْقِيَاسِ).

فَإِنَّ يَكُ بَعْضُ النَّاسِ سَيِّئًا لِدَوْلَةٍ
بُوقَاتٍ لَهَا وَطُبُولُ

()
بُوقَاتٍ ()

3) () .

تَكَأْتُمْ كَتَاكُتُمْ عَلَى ذِي حِنَّةٍ؟ _____ !

« إِفْرَنْجَعِ

دَعُوهُ فَإِنَّ شَيْطَانَهُ يَتَكَلَّمُ بِالْهَدِيَّةِ!

4)

(الكَلِمَاتُ الْغَرِيبَةُ).
(الكَرَاهَةُ فِي السَّمْعِ)

« الْجَرَشِيِّ

مُبَارَكُ الْإِسْمِ أَعْرُ اللَّقَبِ كَرِيمُ الْجَرَشِيِّ شَرِيفُ النَّسَبِ

-2

1.

سَأَطْلُبُ بَعْدَ الدَّارِ عَنْكُمْ لِتَقْرَبُوا وَتَسْكُبَ عَيْنَايَ الدُّمُوعَ _____

...
(808),
«
»

« »

5) ()

: «
»
« »

بُوحٌ لَهَا هِيَ عَلَيْهَا شَوَاهِدُ

بِهَا

6) (الإصافات)

:

يَا ابْنَ بِنْتِ عَمِّ أَحْمَدَ!

!

« »

ابْنُ بِنْتِ
بِنْتِ عَمِّ
عَمِّ أَحْمَدَ

недостатков, она совершенна и литературна всегда. Более того –

-3

- 1.
- 2.

كريم

()

إِنَّهُ لَا يَخْفَى كَرَمُ أَحْمَدَ عَلَى أَحَدٍ: إِنَّ صُرَّتَهُ لَا يَسْكُنُهُ دِينَارٌ وَلَا دِرْهَمٌ وَلَا عَرَوْ فِي فَقْرِهِ فَإِنَّ قِمَمَ
الجبال لا يقرُّ بها مياهُ

Приведём еще один пример. Если говорящий хочет переубедить

« مُحَمَّدٌ شَجَاعٌ
()
إِنَّ مُحَمَّدًا شَجَاعٌ
()

بَلِيغٌ
».

«الخطابة – ».

(الخطابي),
(العلمي),
(الأدبي)

1)

اجلَ جُمْلَةٍ
النَّحْوُ عِلْمٌ يَدْرُسُ قَوَاعِدَ الضَّبْطِ لِأَوَاخِرِ الْكَلِمَاتِ وَوَظِيحَ

«

2)

وَمَا كَلَفَهُ الْبَدْرُ الْمُنِيرَ قَدِيمَةً وَلَكِنَّهَا فِي وَجْهِهِ أَنْزُ الطَّم

3)

недвусмысленных слов. Его особенностью является повторение

нужные чувства. Естественно, что при использовании человеком

إِي قَدْ وُلِّيتُ عَلَيْكُمْ وَلَسْتُ بِخَيْرِكُمْ فَإِنْ أَحْسَنْتُمْ فَأَعِينُونِي وَإِنْ أَسَأَ
وَالْكَذِبُ خِيَانَةٌ. الضَّعِيفُ فِيكُمْ قَوِيٌّ عِنْدِي حَتَّى أَرْبِحَ عَلَيْهِ حَقَّهُ. وَالْقَوِيُّ مِنْكُمْ الضَّعِيفُ حَتَّى آخُذَ
الْحَقَّ مِنْهُ. أَطِيعُونِي مَا أَطَعْتُ اللَّهَ وَرَسُولَهُ (. .) فَإِنْ عَصَيْتُمْ اللَّهَ وَرَسُولَهُ (. .) طَاعَةٌ
لِي عَلَيْكُمْ.

-4-

التَّشْبِيهُ

- 1.
- 2.

دُ كَالْوَشْقِ فِي سُرْعَتِهِ

(),
«... ك...»

- 1) (مُشَبَّهٌ -) .
- 2) (مُشَبَّهٌ بِهِ -) .
- 3) (أَدَاءُ التَّشْبِيهِ -) .
- 4) (وَجْهُ الشَّبْهِ -) .

شَبِيهُ () .
مُحَمَّدٌ شَبِيهُ الْوَشْقِ فِي سُرْعَتِهِ

() .
مُحَمَّدٌ مِثْلُ الْوَشْقِ فِي سُرْعَتِهِ

مِثَالٌ () .
مُحَمَّدٌ يَمِثِلُ الْوَشْقَ فِي سُرْعَتِهِ

أشبهه () .
مائل:
مُحَمَّدٌ يُشْبِهُ الْوَشْقَ فِي سُرْعَتِهِ

ك... () () .
كأن () :
كَأَنَّ مُحَمَّدًا وَشَقٌ فِي سُرْعَتِهِ

(الأنصَبُ)
(التمييزُ):
مُحَمَّدٌ كَالْوَشْقِ سُرْعَةً

مُحَمَّدٌ كَالْوَشْقِ فِي سُرْعَتِهِ

مُحَمَّدٌ كَالْوَشْقِ فِي سُرْعَتِهِ

﴿ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ قَسْوَةً...﴾
()
... (« » , 74)

(مُشَبَّهٌ) - (طَرَفًا التَّشْبِيهِ) -
(مُشَبَّهٌ بِهِ) -

(وَجْهٌ) (أداة التشبيه)
(الشَّبهه)

1) (التَّشْبِيهُ الْمُرْسَلُ) -
أَنْتَ كَالْمَاءِ صَفَاءً

2) (التَّشْبِيهُ الْمَوْكَّدُ) -
أَنْتَ شَمْسٌ فِي ضِيَائِهَا

3) (التَّشْبِيهُ الْإِلَهِ) -
أَنْتَ كَالشَّمْسِ فِي ضِيَائِهَا

4) (التَّشْبِيهُ الْمُجْمَلُ) -
عَلَى كَعَمَرَ

5)

– (التشبيه البليغ)

أنتِ نُورٌ!

– !

لسانُ مَرَوَانٍ سَيْفٌ!

– !

كسيفٍ في حديته!

﴿ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ. أَلَمْ يَجْعَلْ يَدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ. وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ. تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ سِجِّيلٍ. لَهُمْ كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ ﴾

?

?

(1 – 5) « » .

« كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ »

﴿... هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ...﴾

() –

« » , 187)



:

﴿...وَتَرَى الْجِبَالَ تَحْسَبُهَا جَامِدَةً وَهِيَ تَمُرُّ مَرَّ السَّحَا...﴾

() « » , 88)



:

–

: « () _____ ».

تشبيه التمثيل وعير التمثيل

:

مثل الأ

زَيْدٌ كَالسَّحَابِ فِي _____

كَأَنَّكَ أَخُوكَ فِي _____ وَالْخُلُقِ وَطَرِيقَةَ الْكَلَامِ

إصْبِرْ عَلَى مَضَضِ الْحَسُودِ فَإِنَّ صَبْرَكَ قَاتِلُهُ
فَالنَّارُ تَأْكُلُ نَفْسَهَا إِنْ لَمْ تَجِدْ مَا تَأْكُلُ

-5-

- 1.
- 2.
- 3.

§1.

التَّشْبِيهُ الصَّمْنِيُّ

مَنْ يَهْنُ يَسْهَلُ الْهَوَانُ عَلَيْهِ مَا لَجُرْحَ بِمَيْتِ إِبِلٍ

﴿ دَرَسُوا اللَّهَ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ ۚ إِنَّهُمْ يَبِينُهُمْ تَرَاهُمْ رُكَّعًا سُجَّدًا يَبْتَغُونَ فَضْلًا
مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا سِيمَاهُمْ فِي وُجُوهِهِمْ مِنْ أَثَرِ السُّجُودِ ۚ ذَلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَمَثَلُهُمْ فِي الْإِنْجِيلِ
كَزَّرَعٍ أُخْرِجَ شَطْهُ فَازَّرَهُ فَاسْتَعْلَطَ فَاسْتَوَىٰ عَلَىٰ سَوْفِهِ يُعْجَبُ الرَّاعِ لِيَغِيظَ بِهِمُ الْكُفَّارَ وَعَدَّ اللَّهُ
الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا ﴾

§2.

الحَقِيقَةُ وَالْمَجَازُ

« جَارٌ »

◆

(...) ﴿رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ﴾

(...) - ﴿رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ﴾

أَمْطَرَتِ السَّمَاءُ لَوْلَا
رَأَيْتُ أَسَدًا يَحْمِلُ سَيْفًا

فَرِيئَةٌ () .

« »

« »

« »

§3.

() :

() .

1) () -

оминвали в § 5.

:

بَيْنَ عَيْنِي فَرَسِي عُرَّةٌ كَالرُّهْرَةِ

()

بَيْنَ عَيْنِي فَرَسِي الرُّهْرَةِ

()

(مُسْتَبَيِّهَةٌ).

« ».

2) () -

أَفْقَدْتُ رَقَبَتَهُ مِنْ مَشْفَقَةٍ

. Если же мы спросим, какая

« » « » ,

-

-

« » ,
رَقَبَةٌ « » :

رَقَبَةٌ « » () → :

« » () .

. () . () ьно в § 15). Сравните:

:

→

:

→

:

→

:)

)

﴿ قَتَوْلَىٰ بُرْكُنِهِ وَقَالَ سَاجِرٌ أَوْ مَجْنُونٌ ﴾

: «

! » (« » , 39).

◆

:

(:

« ,

».

§ 4.

الإِسْتِعَارَةُ التَّصْرِيحِيَّةُ وَالْمَكْنِيَّةُ
 поминали в § 11, метафора образуется от сравнения путём

(التَّصْرِيحِيَّةُ)

1)

(مُسَبَّهٌ)

(مُسَبِّهُ بِهِ).

(المَكْنِيَّةُ).

– (التَّصْرِيحِيَّةُ)

رَأَيْتُ قَمْرًا بَيْنَ النَّاسِ

« »

(مُسَبِّهُ بِهِ),

2)

(مُسَبِّهُ بِهِ)

(المَكْنِيَّةُ) –

(هُ).

-Хаджаж, наместник оммейядского халифа

(. 685-705),

إِنِّي لَأَرَى رُؤُوسًا قَدْ أُبْنِعَتْ وَحَانَ قِطَافُهَا

Ещё

-Хаджажа. В них головы людей

« » « »,

(مُسَبِّهُ بِهِ)

{ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ }

(« »), 2).



:

1.

2.

المُرْسَحَةُ وَالْمَجْرَدَةُ وَالْمُطْلَقَةُ

Если метафора является именем, н

(الأَصْلِيَّةُ) метафорой. Если мы

:

رَأَيْتُ الْيَوْمَ حَاتِمًا

называя Хатимом какого-

основной метафорой, потому что метафора «Хатим» не

(Хатим), и не упомянут

Если же метафора образована от глагола (действительное

(وَالنَّبَعِيَّةُ).

لَا تَعْجَبِي يَا سَلَمَ مِنْ رَجُلٍ صَنَعَكَ الْمَشِيبُ بِرَأْسِهِ فَبَكَى

!

«ضَحِكَ»
 «طَهَرَ» «...»
 (الأصلية),
 «...»
 «...»
 - слово «засмеялась» (см § 12).

_____:

﴿أَمْ يَقُولُونَ شَاعِرٌ نَّتَرَبَّصُ بِهِ رَيْبَ الْمُنُونِ﴾
 : «...»
 . («...» , 30).

◇ «رَيْبٌ»
 (: ,)
 «...»
 ,

§.

عَارَةٌ الْمُرَشَّحَةُ وَالْمُجَرَّدَةُ وَالْمُطْلَقَةُ

(الاستيعارة المُرَشَّحَة).

﴿أُولَئِكَ الَّذِينَ اسْتَرَوْا الضَّلَالَةَ بِالْهُدَىٰ فَمَا رِيحَتْ بِهَا رَأْسُهُمْ...﴾

... («...» , 16).

«...»
 «...»
 :
 (لَهُ) (مِنْهُ)

«...»
 ()
 :
 «...»
 «...»

()
 Если наряду с переносным значением метафоры упоминается

رَأَيْتُ أَسَدًا يَرْتَدِي قَمِيصًا أَخْضَرَ

(الاستيعارة المُطْلَقَة).

رَأَيْتُ بَحْرًا

« »
()

رَأَيْتُ بَحْرًا قِيَاضًا يُسَاعِدُ الْفُقَرَاءَ

-7

1. الكِنَايَةُ وَأَنْوَاعُهَا .
2. الْمَجَازُ الْعَقْلِيُّ

بَنَى الْخَلِيفَةُ الْمَدِينَةَ

« »
()

1)

بَنَى الْخَلِيفَةُ الْمَدِينَةَ

بَنَى عُمَالُ الْخَلِيفَةِ الْمَدِينَةَ

2)

نَهَارُ الرَّاهِدِ صَائِمٌ وَلَيْلُهُ قَائِمٌ

الرَّاهِدُ صَائِمٌ نَهَارًا وَقَائِمٌ لَيْلًا

3)

إِرْدَحَمَتْ شَوَارِعُ الْقَاهِرَةِ

إِرْدَحَمَ النَّاسُ فِي شَوَارِعِ الْقَاهِرَةِ

4)

جَدَّ جِدُّهُ فِي هَذَا الْأَمْرِ

جَدَّ فِي هَذَا الْأَمْرِ

5)

دَعِ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحَلْ لِغَيْبِهَا وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الطَّاعِمُ الْكَاسِي

دَعِ الْمَكَارِمَ لَا تَرْحَلْ لِغَيْبِهَا وَاقْعُدْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْمَطْعُومُ الْمَكْسُوفُ

6)

وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا مَسْتُورًا

« (5) »

وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا سَاتِرًا

скрывает, а не скрывается. Говоря иначе, страдательное причастие

5)

﴿اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا...﴾

« (61) »



كِتَابِيَّةٌ

« (10 § .) قَرِينَةٌ

رَيْدٌ صَدِيقٌ دَرَاهِمُهُ

- 1) (الْكِنَايَةُ عَنِ الصِّفَةِ)
- 2) (الْكِنَايَةُ عَنِ الْمُوصُوفِ)
- 3) (الْكِنَايَةُ عَنِ النِّسْبَةِ)

1) (الْكِنَايَةُ عَنِ الصِّفَةِ)

(. .) . :

عَمْرٌ طَوِيلٌ التَّجَادِدِ

2) (الْكِنَايَةُ عَنِ الْمُوصُوفِ).

الصَّارِبِينَ بِكُلِّ أَيْبَضٍ مُحْتَمٍ وَالطَّاعِنِينَ مَجَامِعَ الْأَضْغَانِ
() ()

(.) . « »

3) (الْكِنَايَةُ عَنِ)

إِنَّ السَّمَاخَةَ وَالْمُرُوعَةَ وَالنَّدَى فِي فَيْئَةٍ ضُرِبَتْ عَلَى ابْنِ الْحَشْرَجِ

-Хашраджа и

Хашраджу. Это и есть намёк на связь признака с носителем